

德意贊同英國提案 將復歸不干涉會

刻正研究強化監視西亂

【倫敦八日電】德意兩國政府，已正式贊同英國政府，關於恢復歐洲和平之提案。此項提案，係由英國政府，於六月九日，在倫敦，向各國政府，提出之。其要點如下：(一) 恢復歐洲和平之唯一途徑，在於各國政府，共同研究，以解決歐洲之安全問題。(二) 恢復歐洲和平之唯一途徑，在於各國政府，共同研究，以解決歐洲之安全問題。(三) 恢復歐洲和平之唯一途徑，在於各國政府，共同研究，以解決歐洲之安全問題。

英大使訪意外相 交換監視西亂意見

【倫敦八日電】英大使，於八日午後，訪問西班牙內閣，與西班牙首相，交換意見。據悉，英大使，曾向西班牙首相，提出關於監視西亂之建議。西班牙首相，對此表示贊同，並謂：西班牙政府，將與英政府，共同研究，以解決歐洲之安全問題。

日實施產金管理法 目的在集中黃金

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施產金管理法。其目的，在於集中黃金，以解決日本之經濟問題。該法之要點如下：(一) 凡在日本境內，發現金礦者，必須向政府，申請許可，方可開採。(二) 凡在日本境內，發現金礦者，必須向政府，申請許可，方可開採。

效果值期待

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施產金管理法。其目的，在於集中黃金，以解決日本之經濟問題。該法之要點如下：(一) 凡在日本境內，發現金礦者，必須向政府，申請許可，方可開採。(二) 凡在日本境內，發現金礦者，必須向政府，申請許可，方可開採。

日本少年團啓程赴荷

【東京九日電】日本少年團，於八日，正式啓程，前往荷蘭。該團之成員，包括：少年團員，及隨行人員。該團之行程，預計將為期三個月。

德國的航空事業

【柏林八日電】德國政府，於八日，正式公布，實施航空事業法。其目的，在於發展德國之航空事業，以解決德國之交通問題。該法之要點如下：(一) 凡在德國境內，經營航空事業者，必須向政府，申請許可，方可經營。(二) 凡在德國境內，經營航空事業者，必須向政府，申請許可，方可經營。

美宜脫離遠東

【華盛頓八日電】美國政府，於八日，正式公布，實施遠東政策。其目的，在於脫離遠東，以解決美國之經濟問題。該政策之要點如下：(一) 美國政府，將從遠東，撤出其軍隊。(二) 美國政府，將從遠東，撤出其軍隊。

太平洋不可侵案

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施太平洋不可侵案。其目的，在於保護日本之領土，以解決日本之安全問題。該案之要點如下：(一) 日本將採取一切必要之措施，以保護其領土。(二) 日本將採取一切必要之措施，以保護其領土。

擬在東京舉行會議

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施東京會議案。其目的，在於解決日本之經濟問題。該案之要點如下：(一) 日本政府，將在東京，舉行會議。(二) 日本政府，將在東京，舉行會議。

為急速實現 滿鐵之石炭液化

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施滿鐵之石炭液化案。其目的，在於加速實現滿鐵之石炭液化，以解決日本之能源問題。該案之要點如下：(一) 日本政府，將採取一切必要之措施，以加速實現滿鐵之石炭液化。(二) 日本政府，將採取一切必要之措施，以加速實現滿鐵之石炭液化。

日本特別議會 來月廿三日起召集

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施日本特別議會案。其目的，在於召集日本特別議會，以解決日本之政治問題。該案之要點如下：(一) 日本政府，將於來月廿三日起，召集日本特別議會。(二) 日本政府，將於來月廿三日起，召集日本特別議會。

蘇聯非法越界 非止一次仍不悛悔

【莫斯科八日電】蘇聯政府，於八日，正式公布，實施蘇聯非法越界案。其目的，在於解決蘇聯之領土問題。該案之要點如下：(一) 蘇聯政府，將採取一切必要之措施，以解決蘇聯之領土問題。(二) 蘇聯政府，將採取一切必要之措施，以解決蘇聯之領土問題。

日本前內閣閣員 新內閣閣員名單

【東京九日電】日本政府，於八日，正式公布，實施日本前內閣閣員名單。其目的，在於公布日本前內閣閣員名單，以解決日本之政治問題。該名單之要點如下：(一) 日本政府，將公布日本前內閣閣員名單。(二) 日本政府，將公布日本前內閣閣員名單。

大同報社營業部 二二〇九六番

【東京九日電】大同報社營業部，於八日，正式公布，實施營業部案。其目的，在於公布營業部案，以解決大同報社之營業問題。該案之要點如下：(一) 大同報社營業部，將公布營業部案。(二) 大同報社營業部，將公布營業部案。

各地商況

| 品名 | 單位 | 價格 |
|----|----|------|
| 大米 | 石 | 1.20 |
| 小麥 | 石 | 0.80 |
| 大豆 | 石 | 1.50 |
| 棉花 | 石 | 2.00 |
| 羊毛 | 石 | 1.80 |
| 皮革 | 張 | 0.50 |
| 布匹 | 碼 | 0.30 |
| 紙張 | 張 | 0.10 |
| 文具 | 件 | 0.20 |
| 藥品 | 瓶 | 0.40 |
| 食品 | 斤 | 0.60 |

匯兌

| 地點 | 匯率 |
|----|------|
| 上海 | 1.00 |
| 香港 | 0.95 |
| 廣州 | 0.90 |
| 北京 | 0.85 |
| 天津 | 0.80 |
| 漢口 | 0.75 |
| 長沙 | 0.70 |
| 重慶 | 0.65 |
| 成都 | 0.60 |
| 昆明 | 0.55 |
| 貴陽 | 0.50 |

特產

| 品名 | 單位 | 價格 |
|----|----|------|
| 茶葉 | 斤 | 0.50 |
| 糖 | 斤 | 0.40 |
| 油 | 斤 | 0.30 |
| 鹽 | 斤 | 0.20 |
| 醋 | 斤 | 0.10 |
| 醬 | 斤 | 0.15 |
| 酒 | 斤 | 0.25 |
| 肉 | 斤 | 0.35 |
| 蛋 | 個 | 0.10 |
| 魚 | 斤 | 0.45 |

新內閣閣員名單

| 姓名 | 職位 |
|-----|------|
| 林有造 | 總理 |
| 林有造 | 副總理 |
| 林有造 | 內務部長 |
| 林有造 | 外務部長 |
| 林有造 | 海軍部長 |
| 林有造 | 陸軍部長 |
| 林有造 | 司法部長 |
| 林有造 | 教育部長 |
| 林有造 | 農林部長 |
| 林有造 | 工商部長 |
| 林有造 | 交通部長 |

大同報社營業部

| 品名 | 單位 | 價格 |
|----|----|------|
| 報紙 | 份 | 0.10 |
| 雜誌 | 份 | 0.20 |
| 廣告 | 行 | 0.50 |
| 印刷 | 張 | 0.10 |
| 設計 | 件 | 0.20 |
| 攝影 | 張 | 0.10 |
| 繪畫 | 件 | 0.20 |
| 雕刻 | 件 | 0.30 |
| 陶器 | 件 | 0.40 |
| 玉器 | 件 | 0.50 |

蘇聯非法越界

| 地點 | 時間 | 事件 |
|-----|-------|------|
| 滿洲 | 1938年 | 非法越界 |
| 蒙古 | 1939年 | 非法越界 |
| 朝鮮 | 1940年 | 非法越界 |
| 日本 | 1941年 | 非法越界 |
| 中國 | 1942年 | 非法越界 |
| 印度 | 1943年 | 非法越界 |
| 緬甸 | 1944年 | 非法越界 |
| 暹羅 | 1945年 | 非法越界 |
| 泰國 | 1946年 | 非法越界 |
| 菲律賓 | 1947年 | 非法越界 |
| 馬尼拉 | 1948年 | 非法越界 |

日本特別議會

| 日期 | 地點 | 事項 |
|-------|----|------|
| 1938年 | 東京 | 特別議會 |
| 1939年 | 東京 | 特別議會 |
| 1940年 | 東京 | 特別議會 |
| 1941年 | 東京 | 特別議會 |
| 1942年 | 東京 | 特別議會 |
| 1943年 | 東京 | 特別議會 |
| 1944年 | 東京 | 特別議會 |
| 1945年 | 東京 | 特別議會 |
| 1946年 | 東京 | 特別議會 |
| 1947年 | 東京 | 特別議會 |

為急速實現 滿鐵之石炭液化

| 品名 | 單位 | 價格 |
|----|----|----------|
| 石炭 | 噸 | 1.00 |
| 液體 | 噸 | 0.50 |
| 設備 | 套 | 0.20 |
| 材料 | 斤 | 0.10 |
| 人工 | 日 | 0.05 |
| 運輸 | 公里 | 0.01 |
| 保險 | 元 | 0.001 |
| 稅收 | 元 | 0.0001 |
| 利息 | 元 | 0.00001 |
| 利潤 | 元 | 0.000001 |

日本前內閣閣員 新內閣閣員名單

| 姓名 | 職位 |
|-----|------|
| 林有造 | 總理 |
| 林有造 | 副總理 |
| 林有造 | 內務部長 |
| 林有造 | 外務部長 |
| 林有造 | 海軍部長 |
| 林有造 | 陸軍部長 |
| 林有造 | 司法部長 |
| 林有造 | 教育部長 |
| 林有造 | 農林部長 |
| 林有造 | 工商部長 |
| 林有造 | 交通部長 |

補腎精特製補氣血

龜齡齒寶

龜齡機之特長

醫藥發明其配製原料、純用貴重動物之組織等復加以高貴藥料、由化學的作法提煉成片劑、故効力甚大遠勝中國參茸數倍、服下之後、直入血管、循環血中、增進新代謝機能、旺盛生殖能力、四肢百骸莫不受益、有健腦、補腎益血滋精之力、凡老年衰弱、青年腎虧、起復力過弱、或遺精滑瀉而引引起各症、均宜速服、龜齡機藥片。

龜齡機主治病症

久病體力衰弱手足、動作靈敏不良、失眠制渴、食慾能力減退、發育不全、精力疲乏、性慾冷淡、遺精陽痿精衰、視力減退頭眩腰痛、消化不良食滯、面色萎黃交接缺欠、顏面早老、腰膝、耳鳴、眼花、女女子經水不調、子宮寒冷、赤白帶下、崩漏發育不全難以受孕者均有良效。

特製龜齡機說明

遺精一事、往往因其製法不精、而消失體力適與過熱、而品質變化不可服用、故本此新改用特別科學精良製法、即不失效力、又極充足變化之弊故名爲特製請用諸君務希認明特製字樣爲要相宜則價格與普通者同並不加價。

定價每盒七毛五分每打七元五毛

奉天鐵煙西 金城大藥房總經理
外埠代售處 哈爾濱亞細亞火油公司總代理全權美西藥房吉林五洲藥房、江省新華藥房中西藥房、新華藥房和隆中醫藥房、奉天威亞藥房、書口中西藥房、安東祥泰藥房和泰興、濟南德仁堂和濟順、萊州同和發、四平街和發瑞、梨樹德茂號、郭家店德盛隆、洮安屯天和昌、南寧廣源長、鎮海錦德茂通、海龍廣聚隆、遼寧德和堂、西豐裕泰興、開化積盛和、伊通積盛公、開魯德茂會、延吉和發益、慶中崇盛德恒、公主嶺三合興與京和成昌國興興利、農安和發、開原聯德泰隆開源同榮利、通遼德盛會、遼源德盛、開通同和順八里橋德興同、齊齊哈爾、洪山和發昌、康平福王、懷柔同和、齊河同德順、本溪和發、撫順和發、營城德順、鞍山中和堂。

關東軍參謀部發表

謀繁榮奉天市商業

組設振興委員會

滿日商工名出鉅資齊號邁進

哈青訓生卒業期前

開記者座談會

【哈爾濱】 滿洲國協約 八日上午十二時，在哈爾濱和會哈爾濱市青年訓練所內、特召諸在特別市本部、對於青年訓練哈各報記者開座談會，出席者、第一期之學生、行軍禮、由各報記者十餘名、經校田行軍儀式、對第二期學生正事務長發表開會大意如左：在座談會上、該會提出「今日之座談會、大字在深覺忙忙時期來此參加、很感謝、憶當年訓練所之創辦、於本年三月一日政府決定方針、各地乃實行成立、現今全國成立者已達四十五處、而浙江省亦屬及本省訓練所、於五月二日宣昭紀念日方行成立」

軍與民之關係

第四軍區參謀處長周大魯談

[illegible]

冀東消息專欄

城區運動大會

籌備期滿日各方一體援助
屆時舉行必呈厥盛

隣保委員會

再行新事

奉天全省經理官會議

第一日
協議經濟要案

[illegible]

市民電影大會

積極籌備

【奉天】奉天市公署、爲電影大會、歡迎多數民衆免喚起市內一般住費觀覽、現該署聘教股正在注重教育及夏季之衛生起積樹準備中、當日放映之影片、擬定明十日下午八時起片、預定爲君名代及大東京里仁兩級小學校舉行市民見物體育和日常生活等片云

不捨壓寨夫人

竟被稽察捉獲

【秦縣】五區李家莊趙景高氏由匪窟中逃回，備述詳悉，務要為案。甫始知一切，正欲設法復仇，而張團又行派人前來覓趙景高氏，趙景高遂避報請縣府求法正兇。正在防範中，乃為久在沿海一帶，熟悉匪徒者所誘，乃介紹之巨匪張團等者，誘其乘機。

三江地區軍司令部

第四運管區 編滿、於二日午刻在該村前

股匪爲患

【奉天】瀋陽縣二區全義村管界祝家溝、晚七時、突來股匪二十餘
【遼陽】本邑西北市場警察分駐所警長李明元、帶同警士齊德純、於

鹿球老牌鐘 現在最流

品優價廉……………環球馳名
裝璜堅美……………到處歡迎

合表 開表 行

資本金國幣參千萬圓

總裁
富田勇太郎

滿洲興業銀行

[illegible][illegible]

學童服、襪子雜新、做法非凡與衆不同、隨時研究價格低廉、自運東西諸
新寄如蒙惠顧無任歡迎、男衣、女衣、料、應時百貨、現在到齊、準備豐富、花色

本店新設
洋服工廠、聘請高等技師、專做男女
西服、大禮服、協和服、風衣、大整

新大馬路
老天合百貨店謹啓

日國電話(二)二七四九番

啓者重要產業裁判法業於本年五月十日施行凡應依法聲請許可者於本法施行後六
 十日內爲之爲期不久倘有欲委託所承辦手續者請早前來接洽俾便及時整備外專見
 鑒者來函即答惟請勿延是禱

新京中根齋特許事務所啓

住址新京東五條通三番地大陸泰飯店對過
 電話三、五七二番

鹿球老牌鐘 現在最流行

品優價廉.....環球馳名
 裝璜堅美.....到處歡迎

各地著名百貨店・鐘表店完全經售



出品廠製造鐘野高

座鐘 掛鐘 開表 合表

代理店 德洲 鐘表行

中 天 洋 行

[illegible]

煥發體育精神

各地循例舉行建國運動會

健兒角逐武耀威揚

六月六日，奉天省立體育場，舉行建國運動會，是日天氣晴朗，陽光燦爛，觀者如雲，秩序井然。此次運動會，係由省立體育場籌備處，為慶祝建國三十四週年，特舉行之。參加選手，均為省內各縣選拔之健兒，實力頗強。比賽項目，有田徑、球類、游泳、體操等。上午八時，大會開幕，由省主席主持，並由各界代表致詞，勉勵選手，奮發圖強。隨後，各項比賽，相繼展開。田徑賽中，各選手均表現奮勇，競爭激烈。球類賽中，各隊配合默契，技術精湛。游泳賽中，選手們在水中奮力前進，激起陣陣浪花。體操賽中，選手們動作矯健，姿態優美。全場觀眾，均為選手們之表現，喝采聲不絕於耳。此次運動會，不僅為選手們提供了展示才華之機會，亦為市民提供了一場精彩之體育盛會。預計，各項比賽，將持續至本週末結束。

主村兩併為一

減民担負

【通江口訊】奉天省立體育場，為減輕農民負擔，特將主村與兩村併為一。此舉旨在簡化行政機構，提高行政效率，並減輕農民之稅收負擔。據悉，此次併村，係由省府核准，由縣政府執行。主村與兩村，原為三個獨立之行政單位，現已合併為一個。此舉將使農民之稅收更為公平，並有助於地方之安定與發展。預計，此舉將獲得農民之廣泛支持。

生業資金貸出成績

及公署救濟貧病者統計

【哈爾濱訊】奉天省立體育場，為協助農民發展生產，特貸出資金，並統計公署救濟貧病者之成績。據統計，截至六月十五日，共貸出資金達一百萬元，已救濟貧病者達五千餘人。此舉不僅有助於農民之生產，亦有助於社會之安定。預計，隨著資金之貸出，農民之生產將進一步發展，社會之安定亦將得到進一步保障。

參事官懇談會

各廳長官列席參與

【奉天訊】奉天省立體育場，為加強參事官與各廳長官之聯繫，特舉行懇談會。各廳長官均列席參與，就當前之各項工作，與參事官進行深入之交流。此次懇談會，旨在聽取參事官之意見，改進政府之工作，提高行政效率。預計，此次懇談會之舉行，將有助於政府之工作，提高行政效率。

記聽旁院法天奉

既行強搶復污人婦

【奉天訊】奉天省立體育場，為維護婦女之權益，特舉行旁聽會。旁聽者均為婦女，就當前之各項工作，與法官進行交流。此次旁聽會，旨在提高婦女之法律意識，維護婦女之權益。預計，此次旁聽會之舉行，將有助於提高婦女之法律意識，維護婦女之權益。

因訟失敗宿意復仇

夫婦刀刃齊下

【通江口訊】奉天省立體育場，因訟失敗，宿意復仇，夫婦刀刃齊下。據悉，該夫婦因一宗民事訴訟，敗訴後，竟萌生復仇之念。某日，夫婦二人持刀，闖入對方家中，將對方殺害。此案發生後，當地警方迅速趕到現場，將二人抓獲。目前，二人已被移送司法機關處理。此案之發生，再次提醒市民，應依法解決糾紛，不得採取非法手段復仇。

華新春被火！

延燒兩隣瓦房二間

【奉天訊】奉天省立體育場，華新春被火，延燒兩隣瓦房二間。據悉，該處因用火不慎，引發火災。火勢迅速蔓延，延燒兩隣瓦房二間。幸經及時發現，撲滅火勢，未造成人員傷亡。目前，受損房屋正在進行搶修。此起火災，再次提醒市民，應注意用火安全，防止火災發生。

防護團已籌備就緒

六日行結成式

【奉天訊】奉天省立體育場，防護團已籌備就緒，六日行結成式。據悉，該團為加強地方防務，特籌備就緒。六日行結成式，旨在展示該團之實力，並提高市民之防務意識。預計，該團之成立，將有助於加強地方防務，保障市民之安全。

街公所開街董會

【奉天訊】奉天省立體育場，街公所開街董會。據悉，該會旨在加強街公所之管理，提高行政效率。預計，該會之成立，將有助於加強街公所之管理，提高行政效率。

林業會社工場

七月初可完成

【奉天訊】奉天省立體育場，林業會社工場，七月初可完成。據悉，該工場為發展林業生產，特籌備就緒。預計，該工場之建成，將有助於發展林業生產，提高農民之收入。

縣公署開會

棉花講演會

【奉天訊】奉天省立體育場，縣公署開會，棉花講演會。據悉，該會旨在提高農民之棉花種植技術，提高棉花產量。預計，該會之舉行，將有助於提高農民之棉花種植技術，提高棉花產量。

簡師校生

八十餘名卒業

【奉天訊】奉天省立體育場，簡師校生，八十餘名卒業。據悉，該校為培養簡師人才，特舉行畢業典禮。預計，該校之畢業生，將有助於簡師事業之發展。

探金會社以鉅金

建設新分晰所

【奉天訊】奉天省立體育場，探金會社以鉅金，建設新分晰所。據悉，該會社為發展探金事業，特籌備就緒。預計，該會社之成立，將有助於發展探金事業，提高農民之收入。

江口警務廳長

【奉天訊】奉天省立體育場，江口警務廳長。據悉，該廳長為加強地方治安，特舉行警務會議。預計，該廳長之工作，將有助於加強地方治安，保障市民之安全。

視察警政日程

【奉天訊】奉天省立體育場，視察警政日程。據悉，該日程旨在加強警政工作，提高行政效率。預計，該日程之執行，將有助於加強警政工作，提高行政效率。

掘墓賊！

層見疊出

【奉天訊】奉天省立體育場，掘墓賊層見疊出。據悉，該處因盜墓行為頻繁，引起社會關注。目前，當地警方已加強巡邏，嚴厲打擊盜墓行為。預計，盜墓行為將得到有效遏制。

二商同時被劫

報警緝賊

【奉天訊】奉天省立體育場，二商同時被劫，報警緝賊。據悉，該處因商賈頻繁，發生盜竊案件。目前，當地警方已加強巡邏，嚴厲打擊盜竊行為。預計，盜竊行為將得到有效遏制。

報警緝賊

二商同時被劫

【奉天訊】奉天省立體育場，報警緝賊，二商同時被劫。據悉，該處因商賈頻繁，發生盜竊案件。目前，當地警方已加強巡邏，嚴厲打擊盜竊行為。預計，盜竊行為將得到有效遏制。

報警緝賊

【奉天訊】奉天省立體育場，報警緝賊。據悉，該處因商賈頻繁，發生盜竊案件。目前，當地警方已加強巡邏，嚴厲打擊盜竊行為。預計，盜竊行為將得到有效遏制。

報警緝賊

【奉天訊】奉天省立體育場，報警緝賊。據悉，該處因商賈頻繁，發生盜竊案件。目前，當地警方已加強巡邏，嚴厲打擊盜竊行為。預計，盜竊行為將得到有效遏制。

日本賣藥株式會社

經售各國 著名藥廠 家庭良藥 醫療原料

注射新藥 血清疫苗 各種藥劑 各種藥料

應有盡有 批發零售 價格低廉 望祈賜顧

大連分店 大連市浪速町一百四十七番地

奉天分店 奉天市南門外大街三十三號

哈爾濱分店 哈爾濱市南門外大街三十三號

電話：二九一七

明朝廣寧伯爵傳

注意

丹龍百補丸 專治男婦虛弱 補血強精 功效神速

烏龍丸 專治男婦虛弱 補血強精 功效神速

八寶丹 專治男婦虛弱 補血強精 功效神速

玉液金 專治男婦虛弱 補血強精 功效神速

地址：大連市南門外大街三十三號

一粒三百米

榮養

葉子

力能 含有維他命八種之多，所以能給兒童

「力能」含有維他命八種之多，所以能給兒童

クラウン

五十年

（王冠牌自來水筆）

地址：大連市南門外大街三十三號

激動的家

棟材譯

那正是晌午。安格利都太太走進了地廚房裏的工作，現下正在食餐裏的沙發上休息。太陽光滿一般地由玻璃窗台上傳進來。「天氣真好哇！」她說，然後深深地長嘆了一口氣。

她的僕人一開屋門，她的丈夫正要在走出來。「你把我的制服拿乾淨了麼？」他問她。然後他走到他的妻休大的那間屋子，在鏡子前照自己。他是一個身材高大的人，皮膚色澤，肩膀很寬闊，是一個軍官。安格利基太太正在盥洗間的裏面。她說：「安諾尼亞還回不來。我問他自己能在什麼地方呢……啊！喬治，你對待那孩子太和善了。」

作父親的沒有回答。他繼續在鏡子前照他自己。

「安格利基太太太好惹說，」頭皮皺了皺，我們常這樣告訴他。他又接着發了一頓皮鞭子啦！我不不知道他把錢都作什麼花了。」你看——結果不知怎樣說，這……」

忽然作父親的轉過身子，砰的一下把拳頭敲在桌子上。鉤鉤，你還很慢沒有完呢。他說：「你要拿上天的名義逼我去作甚麼呢？你看得很清楚，昨天那頓打的用處我去什麼呢？一見那孩子就很慌張，昨天我一規定讓他站在旁邊，一槍打死他，你就是主使的人。他扣住我的制服後面的離開了你房間，偶然帶上他後的門，安格利基太太重新喚了一口气，搖着頭的走開了。」

安諾這時正回來，頭上頂像上一個。父親的腿跪了兒子一下，裝作未看見他似的樣子。這個青年人帶着寬大的腰肢從一個旁過去，手押在衣袋裏。他大概有十五歲，身體強壯，兩眼，強壯，有一對活潑的黑眼睛。嘴脣美得像蜜的一般，但是周圍已經有了一絲痛苦的綫條了。他的母親看見了他，就叫他舉起一條手帕。

「漢麗兒！親徒，一天你也不用回來！你的錢呢？你把錢都給到那裏去了？不害羞的被子。他把五個德克巴（一種希臘錢，等於法郎譯者註。）向他拋落在地板。」道，這是你的錢！」他說，「住口！不然我就殺掉你……」

文苑

四
(一)

民間情歌

續佚

要喫茄子栽成樹，要
搭夥計我長住。
拿上小刀，刀割進來
慢慢看哥哥的心好歹，
慶子小米心成土，咱
二人橫行有誰管。
十七十八花兒朵，站
在門前賊哥哥。
三娃子白象哇子葱
寧雜個討吃子不雜一個
兵。
太陽落在西山灣，放
牛的哥哥往回轉。
大青山石頭背腰坡的
草，你怎把妹妹忘
紅鞋上滴了一點油，
想你想得的愁又愁。
二號電棒打的遠，樹
林裏頭哥哥好見面。
三號電棒打的亮，起
更以後咱們再商量。
那夜我來沒帶電棒，
不小心我碰在牆頭上。
我給你洋錢你不要花

不如拿回去給你媽。
三塊石頭兩塊磚，尋
了個女婿走後山。
毛褲放在鍋臺下，脫
毛襪子咱們夥蓋下。
要穿紅衫一身紅，走
上紅衫拜堂煙。
要穿藍衫一身藍，走
上紅衫水推船。
迎頭子聽見說了一句
話，肚裡頭的石頭當雲

母

鶴見祐輔
關雅彬

「一套白話，竟把朝臣也說活了。」

「本太要緊的是說天下鄉俗的話，反正年底下幾天，沒有實項，到那兒兒戲，也是把這鋪子押給一個做鋪子的，好辦法呀！」

因為朝子被債壓的無聊，竟就這麼把朝鋪子做個假的抵押品了。他的真則一語告急，一個鋪子做個抵押品的人，決對要替他解急的，治子更能這樣做，這鋪子不折難與人嗎？太不結實了。其如偷換押據，找上雅東正當銀行押款來的乾乾淨淨，於是從山間的介紹就在一家小銀銀行，照法起債，於是朝子假扮僧尼解脫的錯誤，也是日本女姓通錯的錯誤了。

她的錢數不過兩千，但是去下各種手續費，更加利息，不至於太加，吃虧非小，可是朝子更領得銀存款，於把個正月平圓過了。這年正

什麼，他立刻撇臉紅起來，說道：「以爲奇怪問他些甚麼，我吓破了，到了這裏問問。昨天我又看他很不可惜的樣子，竟將那部書換去宋小宇典，昨晚就脫手了！」
於是擎了一片茶葉，一溜就出去，到了外間掏出的一面皮。面議。媽媽：「哥哥不是還有精神去病嗎？這天的午後，在藥點點時間，恭子一層一說下去給媽媽嬌嬌。」
媽媽一聽樂的要命，因爲他聽得阿連進步改換了，她也時常見到阿連早起投字去驗讀本子。幾幾天，她把阿連讀本裏翻來的活字看，只覺活字說，
「這是阿連說的，非到中學四五年，還是發覺寫的涉比這的說部，非到中學四五年的程度，是不錯明白的。他在一年的程度，居然就能讀得看，看起來這個樣子，一定是個俗人，朝子一讀便曉得現在苦好日子都在眼前呢！」阿連長大一定是個聰明大員！

有救沒有？

……他吸進了一些新鮮空氣，就睡了。

……等到安語醒來，時間已經不早了。滿天星斗在他頭上閃爍着。想到他還應當把自己關在那所幾個可憐的人，爲麵包皮去流汗的印刷所裏去。在這樣美得要使你哭泣的夜裏，他把自己關在那惡臭的洞裏！在他心中發出一種反抗他的父母的愚鈍的忿怒。尤其反對爲他所憎恨的母親，不再聽他的話。

……不再聽他的話！這對他家庭責任的聲言。好了，他們都能等候啊！他自已要取來復手段。只是他必須自己想法。在我家裏！他們犧牲太大了，必須辦得美！例如：在出外要放一把火，然後他再走。他自己會存起一些錢。那天晚上有一隻在港口停了好幾天的船，將要在半夜開走，他可以找那個人知道這隻船的水手，是他，他要選走高飛，不叫一個人知道啊！誰也不附屬，把生命握在你自己面前是多麼有安語拾起頭來，向滿佈哭泣的天空望去。他伸了一個下脣，發出滿足的哭泣如同一個小童般地決定空氣裏飛着。他開始想怎樣報復！他立時就決定了。在惡歷中有一處船艙，直上直下地伸到海裏。在這個地方，那些想丁結他們自己生命的人們談到海裡去。他要到那裏，留下幾件衣服，使人們相信他已自殺。然後留下一封信！一封密封的信，其中寫着：

……『生活使我厭倦。我寧願死了，因爲我自己的母親來丁犯我。』

安語，爲殘忍的快樂所流動，向着城裏跑去。他走到一個小咖啡館去寫他的遺書。然後他回到那裏，留下他的外衣去與小帽，把把自己放在那一個一眼就能看到的……

……他就走了。

……那兒死了一位現代希臘作家。她已經用法出版了一本短篇故事，已經在瑞典用希臘文出版的。那小說，失去的靈魂，已有英文譯本。紀錄，巴比塞與愛蘭都都很賞識她的天才。

……只有愛不知爲甚麼原故，學了一個假假然然不會玩紙火玩的時候又不用心學，心不運的神氣當他出牌時候，他不出牌當他出牌時候他不收牌三號和四號時候他的高等顧問有時牌味對他太冷了，很氣憤的對他說：『你不會玩就不要和門玩！其實他那裏背，別不高興玩的時候他老：吵要玩的時候到晚上十點鐘，方一個人無精打彩點回去。』

……有時月亮很好的晚上，我們常喜歡散步的，參加到斯達小溪畔散步的，參加到那裏都是一些放假回來的中學生男女的，大的小的都生男女的，都是，學校的小先生，那個先生背，再加上那些同學的編年史，以及先生揭發和同學打架的故，凌也參加我們的隊伍，他總說不上路，根本他離學校生活已經很遠了。我們覺得津津有味，沒有他們說得津津有味，沒有他們說得津津有味，沒有他們的表情，可憐的凌也曾經沒有學，初中畢業之後，凌沒有讀書，他的叔叔在一個城開了一家南貨店，他就從他家南貨店的英文開中文總算還通的，英文開從A B C D讀起，最奇怪凌一個很好的日文很有根，他一個很好的日文先生，他

淋疾

滂濁溥清片

治療之革命

是乃色素製劑
 無論新淋久濁
 直搗淋菌巢隙
 威得迎頭痛擊

現今市上販賣之淋病內服藥、形形色色不知幾千百種、頗呈雨後春筍之觀、即欲求一較完全少副作用者、不啻鱗角鳳毛之罕多係氣味惡劣、難以服用、障胃害腸、得不償失、良可慨也。今回新發售之片劑「滂濁溥清」者乃據最新學理研究化驗而製成之內服之色素製劑、絕無前述副作用等之弊害、剷除淋病的第一利器也

包裝：五〇片裝、一〇〇片裝、各一瓶裝

製造兼總發售處

株式會社 塩野義商店

日本・大阪市東區東船場三丁目

SP-33

PANSERTIN

維他命 D.B.A 及全營養配料合粉乳



世界的發明之

日本國產優良哺育料

巴特露精奶粉



巴特露精奶粉、能補給維他命B、更飽
增加維他命D、且蛋白質及脂肪、炭
水化物、無幾分等均含有乳幼兒發育
上適當之成分、各種有勁成分均用溫
化學的操作配合製造。

製造・明治製菓株式會社

東京市大塚學部內

 財團法人食糧研究所

春日融和、夏雲奇幻
寶寶的戶外睡眠

(四) 運

歸一於
是母親對於
她養「實」
實歸家、
和實實的
的辦法、
上對小兒的生理學
和物理學上雙方兼顧。現
務要認爲：年輕的母親在
面而推勸（不宜在實質寶貴
上接物，然後使母親收拾
細上接物，然後使母親收拾
實歸家、
和實實的
的辦法、
上對小兒的生理學
和物理學上雙方兼顧。現
務要認爲：年輕的母親在
面而推勸（不宜在實質寶貴
上接物，然後使母親收拾
細上接物，然後使母親收拾

慢的走，還要和他慢慢的講清楚，一路行來，默然

母親們宜注意

末了，還得提出幾個不妥的問題來加以討論。因爲我國社會混雜於成見的仍舊不少，家庭習俗除科學化生活的新思想而波科除化生活的以外，大概對於小寶貝總是過分當心，如能夠奉行「要小兒安，常帶金鎖與赤索」的，而此則忽然是替大體小的發育的，已算算是大智大勇了。

戶外睡眠，當然比較的要容易受寒，自然的抵抗力弱，自然怕霜露的，可是外面的空氣取用利之，對於我們不能不侵而利用之，所以嬰兒常見有這般的良習慣，凡是事事作戶外睡眠，也不能認爲功伯貴的貴食，所以使兒童感到痛苦方面，於是因先驅者到適當處，預先備好一條鋪外的羊毛毯，就無道這實不怕風寒？

當然要怕直接接觸的，醒的時候向且要面向日光，何況熱受刺激，常常發冷並沒有什麼恐懼心理的，時代化的母親請不要爲其實能受寒，絲

親愛的人在保護牠，嬰兒就安心樂著的跟着母親隨便到哪一個環境中都是十分安靜的，難道實實不怕得病麼？

這個問題毫無存在的理由，使實實作戶外遊戲或於戶外睡覺，只有益處而無害處，那將會得甚麼病症？除非外面有什麼流行疾病，當然有危險，不宜出外，那是在事先未有判斷，不能認爲事後突變的意外不幸的，總而言實實在室外環境正常的氣候和良好的日光空氣中決定沒有病的理由，諸母親們放心好了。

春風中的實實，就是強盛的大國的主人翁！（完）

！應如何注意

兒◇童◇飲◇食

夏 天

兒童的飲食，在夏天內類時常含有幾大瓶可以分爲分的微生物所以夏天吃這些家庭的與家庭脂肪較多的肉類是不太適宜的、我們聽得的、人體是通過家庭中、母親不需要脂肪質的營養、然而了以後如何的容易發病、他們明瞭以後、自動戒絕那「夏習」這也是「母親們注意孩子之自便便在一種不得要緊兒般的豪豔

二)不是怎樣找我家家……他們們以我們大開始告假不會有人們的、我們如果說他們們

農村幼女的生活

遇是疾病的媒介，所以，這正是衰弱的時候，做母親的，對於兒童的飲食，無微不至，甚至家庭以外，都盡力使兒童健康的節制和調劑的方法，家庭中的度，至少尚有五百萬婦女，所謂不健康的生活，多數是所謂健康的婦女，多數是

被單親的降生

是嬰兒出生之後，及難於維持生活狀態之體格所致，現時的主要原因，所以是基於兒童早期的陶冶，教育不可忽視的問題。

如此說來，在此境況中養成女子的可憐性，在什麼場合中，女孩是任意的不會合如男

的，這在一個過解之後，一個女人結婚以後少，可以在人口過剩生，事，要是在生困難了，生育子女，有兩個主，兩個兒童，其一是不良當的實績，（教育不生

電力傢具的

[illegible]

後今的女子教育

(上)

電力傢具合乎衛生，假如用起來清除積垢一定飛揚起灰來，假如用電氣或真空吸土器代替它，就能夠免除此種危險。

其他如保持家庭的美觀、操作時富有興味、都是電力傢具在應用上有利益的地方。現在是我國婦女提倡使用電力傢具的時候，把家庭漸漸地造成一個科學化的家。

對於女子教育的主張，在西洋諸國可分兩派：一派以爲女子的本分，在於爲母爲妻，此外並不要緊；一派以爲女子的必要知識技能，此亦非必須。還是古來傳統的見解，一派以爲女子和男子同爲社會的一員，故其活動的範圍，不當以家庭爲限，像社會國家方面，也是她活動的領域，所以在教育上，當發揮其各性，使女子對於社會國家，也有相當的貢獻。第一派的主張，在西洋諸國現在已成過去，今日所實行的，就是根據第二派的主張；但是我國現女子教育，還沒有實現第二派的主張。

良母爲女子教育的唯一標準，把女子活動的範圍看得太狹了！因爲這目的誤設，把各個階級不同的女子，投到一個模樣的當中，變成『夫人』和『子女』的附屬物，而且有關女子可獨立立，須個體知識，以及個性性的發揚等大問題，絕不獨立，其結果女子不但仍須仰男子以爲生活，并增加她依賴男子的性質這種教育，就女子本身而論，實大有妨害，足陷女子精神的於牢獄中。

今後的女子教育，對於女子的品性上能力上，當以造就一個獨立的人格爲標準，而能於女子自己的性格更趨鞏固，於人格的陶冶，和能力的養成，尤

根據上面的標準，今後陶冶理想的陶冶法主要應在：一、人格的陶冶。人格的陶冶，即所謂女性性別弱，爲劣詞，方使聰智，非人格之教育，而爲男子的奴隸方便。此後的女子教育，對此觀點應予糾正。二、女子人格的陶冶。女子人格上的陶冶，有獨自的人格的存在，有獨自的價值理想，有獨自的價值。

小食譜

△雞絨豆腐
料——雞肉四兩、豆

法一雞肉切成糜、

雞糜炸脆，入鹽稍多，
後入豆腐及蔥，將豆

天點——妙在看着是豆

香可口、胡椒在內、
上舌尖兒、

先將奶油在微火上煉
油亦可）、碎雞蛋六

片(去硬皮)塗以鵝胆
步許、置鍋中烤之

11

羅非

少的國家、生育一

後能否給予國家和
往爲社會造福、如

一般人的生育覺得

對恐慌、然而因爲責任、差不多在

有褔的、你看小孩
實在是在錯誤到極點

于他她們是否能負
他她們的實力、這

便生育、但我們最
生育之前把國家和

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

的貢獻、不至於像

今請分述如下、

人格的要素，基本上

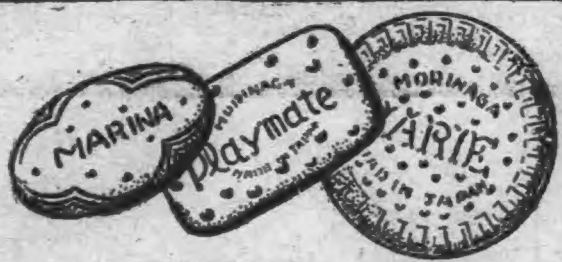
爲其子女的奴隸方
當一掃而空、注力



新式洋服料
 大氅風衣料
 網緞旗袍料
 禮服
 現成男女洋服
 男女禮帽草帽
 化妝香品
 學協和服料
 洋服附屬零件
 兒童服
 手套袜子等
 應時物品無不應有盡有兼敝號悠久馳名之洋服手工向蒙各界所贊許今爲酬謝主顧計特將各貨一律廉價出售如蒙高軒
 蒞臨並加指導則敝無任歡迎

福豐號貨店謹啓

總號 哈爾濱道裡新城大街
 支店 新京驛日本橋通
 電話 (三) 三七四〇
 六二四六 番



森永ビスケット

品結的上濟經
家生用信於出乾餅良優
物恩之童兒作人熟體強



走牌註冊商標

珞玲粉

「皮膚的健康」是選擇化粧品上的第一條件。敷了增美、洗後肌膚滋潤而嫩細這就是珞玲粉的特長。

皮膚營養

珞玲雪花膏

本廠自製、珞玲雪花膏、質良價廉。久蒙社會歡迎、際茲寒風漸烈、冷度日增、顏面手足多有凍裂之弊、如用本號珞玲雪花膏時常擦之、可保無慮、且能增潤顏色。男女均可合用、請嘗試之、各洋貨舖均有代售。珞玲化粧品製造廠啓



滿洲代理店



百貨商店 秋林洋行

哈爾濱道裡、新市街、馬家溝

總號 哈爾濱
分號 新京、奉天、大連、四平街、海拉爾、寬城子、吉林、齊齊哈爾

代理店 滿洲帝國內主要各大商埠均設

各部列左

酒類、食料雜貨、調味料、毛皮製造、土女洋服、防寒帽子、普通帽子、裝身用品零件、襯衣、鞋旅行用品、樂器、玩物、運動用品、打圍用品、寫真機、鐘錶金銀器皿、書籍、文房具、家具

附設工廠酒廠作業部列左

烟、香腸、顏料、油漆、等之工廠、倭資略(俄酒)之酒廠、茶葉之選別及包裝、葡萄酒之裝瓶及地窖貯藏

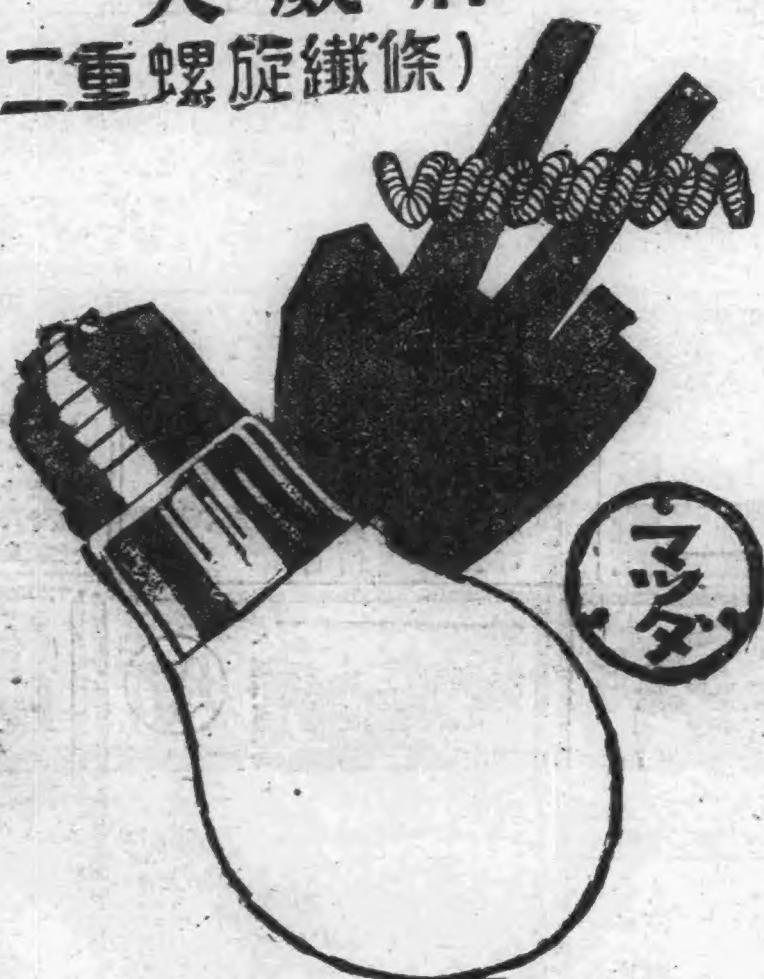
代理外國一流工廠、有需要者隨時輸入

(另有)批發部輸出部

技術部、汽車部、經濟農具部、汽車、機器、鎖及無線電機製作工廠

新 マツダランプ

天威牌
(二重螺旋鐵條)



最新型天威牌電池
二層捲線筒電池
同量電力增光二成

製造元
東京電氣株式會社

在滿出張所

大連・奉天・新京・哈爾濱

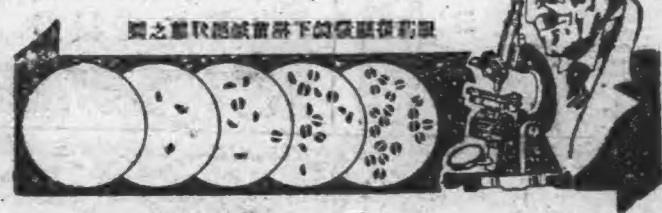


五淋白濁一盒斷根

利比兒

多年老白濁一旦全愈
重享人生快樂

特製利比兒藥最為神速為現代治淋藥中之首屈一指者日本內地自不待言雖海外諸國到處莫不傳得絕大之信用服用特製利比兒後使淋菌迅速繁殖等熱水然依化學的微妙妙配製之內服藥故大率收效於腸之結膜內旋至膀胱變為強力殺菌性之尿將菌隨尿排出結果使這今憂鬱之患者比及大晨覺有莫可言喻之爽快藥效之說明與其費千萬言不如聽經驗者之一語或及身試服此藥五日而愈



本劑之特徵

一、服藥之次晨尿變藍色且排淋帶利比兒強烈之臭氣同時自身感覺不可言喻之爽快經數日後可得無上之歡喜
二、從前在尿道內繁殖之無數淋菌為藍色尿所完全殺滅與尿一同排泄外是以如用法麻煩且有危險之自家洗滌法絕無施用之必要
三、特製利比兒之藥效為使之確實認識起見可取服藥後之尿請求專家用顯微鏡檢查最為確實蓋服藥後尿中淋菌逐日殺滅之現象在顯微鏡下可以具體觀測足令患者滿意
四、凡由異國入境而傳染之淋菌具有強烈性尤為頑固故普通治淋藥毫無寸效惟特製利比兒對此種頑性淋菌有完全滅絕之功效極為顯著
大藥房均有出售
發售本舖 竹村製劑所

1990

背後之爲廣大平原、其作戰實

10

1

1

10